

## 104960-2026 - Διαγωνισμός

Τσεχία – Κατασκευαστικές εργασίες για μονάδες παραγωγής ατμού – CE TKV – Multipalivoný kotel K7 včetně příslušenství

OJ S 31/2026 13/02/2026

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς - Γνωστοποίηση αλλαγών

Έργα

### 1. Αγοραστής

---

#### 1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Veolia Energie ČR, a.s.

Email: [bojkova@naddat.com](mailto:bojkova@naddat.com)

Νομική μορφή αγοραστή: Φορέας με ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα

Δραστηριότητα του αναθέτοντος φορέα: Παραγωγή, μεταφορά ή διανομή αερίου ή θερμότητας

### 2. Διαδικασία

---

#### 2.1. Διαδικασία

Τίτλος: CE TKV – Multipalivoný kotel K7 včetně příslušenství

Περιγραφή: Předmětem Veřejné zakázky je závazek Vybraného dodavatele poskytnout Zadavateli soubor plnění potřebných pro kompletní realizaci díla "CE TKV – Multipalivoný kotel K7 včetně příslušenství", jako jednoho z klíčových plnění v rámci komplexního projektu dekarbonizace teplárny Karviná. Dílo bude zahrnovat zejména (i) vypracování souboru dodavatelské dokumentace potřebné pro nastavení a odsouhlasení designu předmětu díla; (ii) provedení (způsobem „na klíč“) vlastní realizace (výstavby) předmětu díla - multipalivového kotle s cirkulující fluidní vrstvou o jmenovitém parním výkonu 70 t/h, jmenovité teplotě výstupní páry 490°C, jmenovitém tlaku výstupní páry 7,45 MPa (g), spalující tuhé alternativní palivo (TAP) a biomasu včetně příslušenství a (iii) poskytnutí všech dalších plnění a veškerých prací či dalších souvisejících činností specifikovaných v návrhu smlouvy.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 0a1455dd-79a3-4c71-99b3-67d4fe348230

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2512-0024-08A

Είδος διαδικασίας: Με διαπραγμάτευση με προηγούμενη δημοσίευση προκήρυξης διαγωνισμού/ανταγωνιστική διαδικασία με διαπραγμάτευση

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

##### 2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45251230 Κατασκευαστικές εργασίες για μονάδες παραγωγής ατμού

##### 2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Moravskoslezský kraj (CZ080)

Χώρα: Τσεχία

Πρόσθετες πληροφορίες: Teplárna Karviná, 735 06 Karviná 6, Svobody 5

##### 2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/25/EE

Зákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

## 2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Έγγραφο σύμβασης

## 5. Παρτίδα

### 5.1. Παρτίδα: LOT-0001

Τίτλος: CE TKV – Multipalivový kotel K7 včetně příslušenství

Περιγραφή: Předmětem Veřejné zakázky je závazek Vybraného dodavatele poskytnout Zadavateli soubor plnění potřebných pro kompletní realizaci díla "CE TKV – Multipalivový kotel K7 včetně příslušenství", jako jednoho z klíčových plnění v rámci komplexního projektu dekarbonizace teplárny Karviná. Dílo bude zahrnovat zejména (i) vypracování souboru dodavatelské dokumentace potřebné pro nastavení a odsouhlasení designu předmětu díla; (ii) provedení (způsobem „na klíč“) vlastní realizace (výstavby) předmětu díla - multipalivového kotle s cirkulující fluidní vrstvou o jmenovitém parním výkonu 70 t/h, jmenovité teplotě výstupní páry 490°C, jmenovitém tlaku výstupní páry 7,45 MPa (g), spalující tuhé alternativní palivo (TAP) a biomasu včetně příslušenství a (iii) poskytnutí všech dalších plnění a veškerých prací či dalších souvisejících činností specifikovaných v návrhu smlouvy.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2512-0024-08A

#### 5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45251230 Κατασκευαστικές εργασίες για μονάδες παραγωγής ατμού

#### 5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Moravskoslezský kraj (CZ080)

Χώρα: Τσεχία

Πρόσθετες πληροφορίες: Teplárna Karviná, 735 06 Karviná 6, Svobody 5

#### 5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Διάρκεια: 28 Μήνες

#### 5.1.4. Ανανέωση

Μέγιστες ανανεώσεις: 0

#### 5.1.6. Γενικές πληροφορίες

**Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:**

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Πρέπει να αναφέρονται τα ονόματα και τα επαγγελματικά προσόντα του προσωπικού στο οποίο έχει ανατεθεί η εκτέλεση της σύμβασης: Δεν απαιτείται

Έργο δημόσιων συμβάσεων που χρηματοδοτείται εν όλω ή εν μέρει από τα ταμεία της ΕΕ  
Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): ναι

#### 5.1.7. Στρατηγικές δημόσιες συμβάσεις

Στόχος των στρατηγικών δημοσίων συμβάσεων: Μείωση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων  
Περιγραφή: Předmětem veřejné zakázky je výstavba nového multipalivového kotle a kotle na zemní plyn v rámci projektu dekarbonizace lokality Teplárna Karviná. Toto investiční opatření přispěje k omezení znečišťování ovzduší výrobní činností zadavatele.

Προσέγγιση για τη μείωση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων: Η πρόληψη και έλεγχος της ρύπανσης

Κριτήρια πράσινων δημόσιων συμβάσεων: Δεν υπάρχουν κριτήρια για πράσινες δημόσιες συμβάσεις

#### 5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Έγγραφο σύμβασης

#### 5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

##### Κριτήριο:

Είδος: Κόστος

Ονομασία: Náklady životního cyklu

Περιγραφή: Ekonomická výhodnost nabídek se bude hodnotit na základě nejnižších nákladů životního cyklu, které zadavatel stanovil jako součet těchto složek: - Složka NŽC 1 - nabídková cena za realizaci veřejné zakázky, - Složka NŽC 2 - provozní náklady na vlastní spotřebu elektřiny předmětu Díla (bez kotle K15) za období 15 let provozu, - Složka NŽC 3 - provozní náklady na spotřebu aditiv a dalších surovin pro technologický proces kotle K7 za období 15 let provozu, - Složka NŽC 4 - provozní náklady na likvidaci popelovin z technologického procesu kotle K7 za období 15 let provozu. Jako ekonomicky nejvýhodnější bude hodnocena nabídka s nejnižší hodnotou výše uvedeného součtu nákladů životního cyklu v euro (EUR). V detailu viz bod 14.2 Zadávací dokumentace (ZD).

Περιγραφή της μεθόδου που πρέπει να χρησιμοποιείται εάν η στάθμιση δεν μπορεί να εκφραστεί με κριτήρια: Viz bod 14.2 Zadávací dokumentace (ZD)

#### 5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://tenderarena.cz/profily/vecr>

#### 5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

##### Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: <https://www.tenderarena.cz>

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: τσεχικά, σλοβακικά, αγγλικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Παραλλαγές: Δεν επιτρέπεται

Περιγραφή της οικονομικής εγγύησης: zadavatel požaduje složit ve lhůtě pro podání nabídek jistotu ve smyslu § 41 zákona, a to ve výši 500 000 EUR

Προθεσμία παραλαβής των αιτήσεων συμμετοχής: 23/02/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

##### Όροι της σύμβασης:

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης: Όχι

Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: standardní podmínky plnění veřejné zakázky viz zadavatelem předepsaný návrh smlouvy v rámci zadávací dokumentace - náhrada škody viz čl. 12 smlouvy, práva duševního vlastnictví viz čl. 17 smlouvy

Ηλεκτρονική τιμολόγηση: Υποχρεωτική

Χρηματοοικονομικές ρυθμίσεις: Zadavatel předpokládá čerpání prostředků z programu podpory HEAT – HEAT č. 1/2022 Modernizace soustav zásobování tepelnou energií. Název projektu: Dekarbonizace Teplárny Karviná - část Multipalivový kotel s KVET a Plynový teplotárenský zdroj s KVET. Registrační číslo: 7220100026. Platební podmínky jsou uvedeny v čl. 4 zadavatelem předepsaného návrhu smlouvy o dílo.

#### 5.1.15. Τεχνικές

##### Συμφωνία-πλαίσιο:

**5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή**

Οργανισμός προσφυγής: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Πληροφορίες σχετικά με τις προθεσμίες επανεξέτασης: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítnul nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku

veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων: naddat s.r.o.

Οργανισμός παροχής εκτός διαδικτύου πρόσβασης στα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης: naddat s.r.o.

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

## 8. Οργανισμοί

---

### 8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: Veolia Energie ČR, a.s.

Αριθμός καταχώρισης: 45193410

Ταχυδρομική διεύθυνση: 28. října 3337

Πόλη: Ostrava

Ταχυδρομικός κώδικας: 70200

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Moravskoslezský kraj (CZ080)

Χώρα: Τσεχία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Mgr. Anna Bojková, naddat s.r.o.

Email: [bojkova@naddat.com](mailto:bojkova@naddat.com)

Τηλέφωνο: +420 737638436

Προφίλ αγοραστή: <https://tenderarena.cz/profily/vecr>

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Αγοραστής

### 8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Αριθμός καταχώρισης: 65349423

Ταχυδρομική διεύθυνση: třída Kpt. Jaroše 1926/7

Πόλη: Brno

Ταχυδρομικός κώδικας: 60200

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Χώρα: Τσεχία

Email: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Τηλέφωνο: +420 542167111

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://uohs.gov.cz>

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Οργανισμός προσφυγής

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

### 8.1. ORG-0003

Επίσημη ονομασία: naddat s.r.o.

Αριθμός καταχώρισης: 07724551

Ταχυδρομική διεύθυνση: Stodolní 1785/31

Πόλη: Ostrava - Moravská Ostrava

Ταχυδρομικός κώδικας: 70200

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Moravskoslezský kraj (CZ080)

Χώρα: Τσεχία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Mgr. Anna Bojková

Email: [bojkova@naddat.com](mailto:bojkova@naddat.com)

Τηλέφωνο: +420 737638436

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Πάροχος υπηρεσιών προμηθειών

Οργανισμός παροχής πρόσθετων πληροφοριών σχετικά με τη διαδικασία δημοσίων συμβάσεων

Οργανισμός παροχής εκτός διαδικτύου πρόσβασης στα έγγραφα της δημόσιας σύμβασης

## 10. Αλλαγή

---

Η έκδοση της προηγούμενης προκήρυξης πρέπει να τροποποιηθεί

:

37153-2026

Κύριος λόγος της αλλαγής

:

Ενημερωμένες πληροφορίες

### 10.1. Αλλαγή

Αναγνωριστικό τμήματος: LOT-0001

Περιγραφή των αλλαγών: Změna konce lhůty pro podání žádostí o účast z původní hodnoty

18.2.2026 10:00 hod. na novou hodnotu 23.2.2026 10:00 hod

## Πληροφορίες προκήρυξης

---

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: 011fb6e0-cd1a-45cd-9f9c-29f16f47e6d7 - 01

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 17

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 11/02/2026 15:54:57 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: τσεχικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 104960-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 31/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 13/02/2026